

Inhalt

Vorwort	1
----------------------	---

Zur Einführung	3
-----------------------------	---

נ"ו – Speyer, Worms und Mainz mit den Augen der jüdischen Erzähler betrachtet	3
Die Bedeutung der Erzählung für das Bild einer Stadt und das eigene Selbstverständnis	4
Zur vorliegenden Sammlung	10

I

Die Anfänge und geistigen Grundlagen – Gründungslegenden der נ"ו-Städte

<i>Zur Einführung</i>	14
-----------------------------	----

1 – Worms – Das hohe Alter der jüdischen Gemeinde von Worms	14
2 – Mainz – Karl der Große bringt R. Kalonymos aus Lucca nach Mainz	17
3 – Speyer – Zufluchtsort und Bewahrer der Mysterientraditionen aus dem Orient	19

Die Erzählungen

v | SPEYER

1 Die Rettung der Flüchtlinge aus Mainz in Speyer unter Bischof Rüdiger 1084	20
2 Die Mainzer Mysterien- und Gebetstradition wandert nach Speyer und kommt dort zur Blüte	21

1 | WORMS

3 Die jüdische Heimat Worms als das kleine Jerusalem seit der Zerstörung des Ersten Tempels	22
4 Die Wormser Synagoge ist der kleine Tempel – nach J. J. Schudt	23

5	Das hohe Alter der Wormser Gemeinde – erkennbar an der Gebetsliturgie	23
6	Das hohe Alter der Wormser Gemeinde – ein Reisebericht von 1755	24
7	Das hohe Alter der Wormser Gemeinde – ein altes Dokument	24
8	Die Familie Dahlberg und die Juden von Worms – J. J. Schudt eine andere Quelle neben Juspa Schammes	24
9	Der koschere jüdische Wein aus Worms wird allerorten anerkannt – ein Monopol	26
10	Wie man in Worms zum jüdischen Wein-Wirt erkoren wird	26
11	Mosche Ben Nachman aus Gerona empfängt die Kabbala von El'asar aus Worms – die Hebräische Version aus Italien	28

¤ – MAINZ

12	Karl der Große bringt R. Kalonymos aus Lucca nach Mainz – Gründung der Talmudhochschule (Jeschiva) und die Wormser Filiale	29
13	Mainz als Erbin der babylonischen und biblischen Tradition – geführt von König Karl	31
14	Die größere Toragelehrsamkeit liegt in Mainz – nicht in Babylonien. Rabbeno Meschullam wird entführt, sein Sohn Todros wird später das Haupt der Jeschiva in Mainz	32

II

Die drei Städte als Orte der Verfolgung und des Leids

<i>Zur Einführung</i>	36
---------------------------------	----

Die Erzählungen

v | SPEYER

15	Schmu'el Hasid wehrt ein Verhängnis von Speyer ab	38
16	Verspottung der jüdischen Religion durch einen Christen – unterschiedliche Folgen	
16 ^a	Ein christlicher Priester speit R. Jehuda von Speyer ins Gesicht und wird verprügelt	38
16 ^b	Ein christlicher Priester speit R. Schmu'el Hasid ins Gesicht, bereut und wird Jude	39
17	Eine Ritualmordbeschuldigung in Speyer	41

1 | WORMS

18	Die Zaubergans – die Version von Juda Liwa Kirchheim	42
19	Der Ritualmordversuch von Worms – ein verkauftes Kind	43

20	Das entlaufene Mädchen und ein Ritualmordvorwurf in Worms	45
21	Die Marmorsäule über zwei jüdischen Heiligengräbern verhindert einen Pogrom in Mainz – oder Worms	45
22	Die Marmorsäule zwischen zwei jüdischen Heiligengräbern – die Version des Apostaten Pfefferkorn	46
23	Ein Brand in der Judengasse – Feindschaft und Hilfe	47

¤ – MAINZ

24	Ein Taufbefehl in Mainz	49
25	Die geizige Witwe und die Kreuzzugsverfolgungen des Jahres 1096	49
26	Rabbi Amnon aus Mainz heiligt den Namen Gottes	50
27	Der jüdische Papst – eine Geschichte des Kiddusch ha-Schem	51
28	Der jüdische Papst – eine Geschichte jüdischer Überlegenheit und Klugheit	53

III

Die Mordfeldzüge der Götzendiener (Kreuzfahrer) ab 1096

<i>Zur Einführung</i>	60
---------------------------------	----

Die Erzählungen

מ"ש | SPEYER – WORMS – MAINZ

29	Aus der Klage des Rabbi Kalonymos Ben Jehuda aus Mainz über den drei SchUM-Städten 1096	61
30	Bericht des Eli'eser Bar Nathan	61
31	Weitere Begebenheiten aus dem Bericht des Salomo Bar Simeon (Schimschon)	65
32	Verfolgungsberichte eines Mainzers aus der Darmstädter Handschrift	84
33	Ephraim bar Jacob von Bonn (Sefer Sechira) – Die misshandelte Frau aus Speyer	89
34	Erinnerungen des El'asar aus Worms / Mainz	89
35	El'asar aus Worms und Mainz beklagt die Ermordung seiner Frau und Töchter	93
36	Unterwegs ermordet – trotz Gegenwehr	94
37	Die ermordeten jüdischen Weinkelterer	94

IV

Frömmigkeit, Wunder und Wunderliches

Zur Einführung 96

Die Erzählungen

v | SPEYER

- 38 Von einem Reichen, der in Speyer für das Scheren
seines Bartes im Jenseits bestraft und durch
Jehuda Ḥasid aus dem Gehinnom (Fegefeuer)
gerettet wurde 98
39 Fische für ein krankes Kind 99

1 | WORMS

- 40 Meir Scha"z und das Brücken-Wunder
beim Bau der Wormser Synagoge 100
41 Der lebende Tote in der Wormser Synagoge 101
42 Der hingebungsvolle Krankenpfleger in Worms –
ein treuer Schlächtersgeselle 102
43 Schabbat-Frömmigkeit in Worms 103
44 Die Strafe für die Friedhofschändung in Worms 103

¤ – MAINZ

- 45 Eine wunderbare Reise auf dem Rhein
von Mainz nach Bonn und wieder zurück 104
46 Eli'eser Ben Nathans wunderbare Beerdigung
in Mainz 104
47 Rabbi Amrams Begräbnis in seiner
Heimatstadt Mainz 105
48 Kalonymos Ben Jehuda der Jüngere von Mainz
und der Kaiser seiner Tage 108
49 Elieser aus Mainz gebietet über die Liturgie in Köln 109
50 Ein Mainzer Rabbi entscheidet
die Bischofswahl von Würzburg 110

V

Die Wundermänner der Ḥasidim Aschkenas – der Frommen von Aschkenas

Zur Einführung 112

Die Erzählungen

v | SPEYER

- 51 R. Schmu'el, der Ḥasid, rettet einen Löwen vor einem Drachen-Panther 114
52 Schmu'el, der Ḥasid, zaubert einen Löwen herbei, um das Pesach-Mehl zu retten, und muss zur Strafe ins Exil 114
53 Rabbenu Schmu'el ist inkognito bei Ja'akov von Rom / Rameru 116
54 R. Schmu'el aus Speyer und die drei Zauber-Pfaffen 116
55 Der erste Golem und ein Besuch beim Propheten Jeremia im Walde 118
55^a R. Schmu'el erschuf einen Menschen 118
55^b Rabbi Amitai bei Jehuda oder Schmu'el Ḥasid 118
55^c R. Schmu'el trifft den Propheten Jeremia und gibt drei Frevlern eine Buße 118
55^d R. Schmu'el trifft den Propheten Jeremia und gibt drei Frevlern eine Buße 119
56 R. Schmu'el sieht den geöffneten Himmel – Jehuda Ḥasid, das wunderbare Wunschkind 121
57 Jehuda Ḥasid wird im Lehrhaus seines Vaters zu Speyer zum Ba'al Schem 121

1 | WORMS

- 58 Jehuda Ḥasids Mutter und die Nische in der Frauensynagoge zu Worms – die Erzählung von Juspa Schammes, vor 1678 122
59 Jehuda Ḥasid und die Mauernische in der Synagoge zu Worms 122
60 Die Nische in der Wormser Synagogenwand und Raschi
60^a Laut einem Reisebericht von 1755 123
60^b Eine Nacherzählung aus dem 19. Jahrhundert 124
61 Die Lehre der Kabbala kommt aus Worms nach Spanien – die jiddische Version von Juspa Schammes 124
62 El'asar aus Worms: Die Anweisung, wie man einen Golem erschafft 129
63 Die Macht der Gottesnamen 129
64 El'asar aus Worms reitet auf Wolken 130
65 El'asar aus Worms als Talmudlehrer vor und nach seinem Ableben 130

VI

Wormser Wundermänner und Magier – die Ba‘ale Schem als die jüdischen Doctores Faust

Zur Einführung 134

Die Erzählungen

1 | WORMS

66	El'asar aus Worms rettet die Juden Deutschlands	. . . . .	136
67	Ein Wormser Ba'al Schem hilft den Trierer Juden – von J. J. Schudt	. . . . .	138
68	Liwa Kirchheims Bericht vom Wunder beim Wormser Fettmilch-Pogrom	. . . . .	138
69	Die Erzählung der Wormser Fettmilch-Vertreibung durch Juspa Schammes	. . . . .	140
70	Das Zauberrad und die bedrohte Jungfer – ein Prolog zur Geschichte von Me'ir Scha"z	. . . . .	144
71	Mejer (Me'ir) Scha"z (Schaliach Zibbur – Vorbeter) und die Ba'ale Schem von jenseits des Sambation	. . . . .
71 ^a	Eine kurze Version	. . . . .	145
71 ^b	Die Langversion – Eine schöne wunderliche Geschichte von Rabbi Me'ir, dem Vorbeter aus Worms	. . . . .	146
72	Weshalb man in Worms das Gedicht 'Akdamut dennoch nicht singt	. . . . .	155
73	Jüdische Doctores Faust – Wein aus der Wand gezapft – von J. J. Schudt	. . . . .	156
74	Das misslungene Herbeirufen biblischer Helden durch den Ba'al Schem	. . . . .	156
75	Lejsers Hellseherkünste – auch sie enden in einer Katastrophe	. . . . .	157
76	Worms, die Mutter des osteuropäischen Hasidismus von Israel Ben Eli'eser Ba'al Schem Tov	. . . . .	159

VII

Regensburg an der Donau – Exil und vierter Standbein der SchUM-Kultur

Zur Einführung 164

Die Erzählungen

מ"ש | SCHUM – REGENSBURG

- | | | |
|----|--|-----|
| 77 | Jehuda Ḥasid wird nach Regensburg exiliert | 165 |
| 78 | Eli'esan (El'asar von Worms) reist von Mainz
nach Regensburg zu Jehuda Ḥasid und lernt
die Mysterien der Gottesnamen | 165 |
| 79 | Der Prophet Elia besucht die beiden Jehudas
in der Pesachnacht | 166 |
| 80 | Rabbi Jehuda Ḥasid und der Bischof von Salzburg | 167 |
| 81 | Jehuda Ḥasid heilt eine Unfruchtbare | 168 |

VIII

Aus den Gerichtsstuben

Zur Einführung 170

Die Erzählungen

מ"ש | SPEYER – WORMS – MAINZ

- | | | |
|----|--|-----|
| 82 | Wann beginnt die Trauerzeit – die verzögerte Bestattung
von R. Kalonymos dem Älteren in Mainz | 171 |
| 83 | Ein Mord zwischen Mainz und Worms | 171 |
| 84 | Flexibilität in der Anwendung der alten
Takkanot SchUM – Scheidungsfragen | 172 |
| 85 | Wollhandel, Diebe, Hehlerei und Bestechung
zwischen Köln und Mainz | 173 |
| 86 | Ein betrügerischer Goldschmied in Mainz | 174 |
| 87 | Ein geplatztes Geschäft in Mainz | 174 |
| 88 | Ein nachlässiger Bote in Mainz | 175 |
| 89 | Ein verwickeltes Geschäft zwischen Worms
und Mainz | 175 |
| 90 | Fischhandel am Rhein | 176 |

IX

Anhang

91 Marcus Lehmann: Elchanan – Der jüdische Papst 179

Quellennachweise 223

Bibliografie 237